

FELLOWSHIP

【韓国語】大手エンタメ企業で人気ゲームの韓国語ローカライズディレクター / テレワークあり / 服装や髪型自由 @ 渋谷駅

日本発の人気ゲームを韓国のファンへ届ける架け橋に！

募集職種

人材紹介会社
株式会社フェロシップ

求人ID
1616947

業種
ゲーム

雇用形態
派遣

勤務地
東京都 23区, 豊島区

給与
300万円 ~ 350万円

時給
1800 ~ 2000円

勤務時間
10:00 ~ 19:00 (所定労働時間 : 8時間、休憩 : 1時間)

休日・休暇
完全週休二日制 (土日祝)、有給休暇あり

更新日
2026年10月13日 15:46

応募必要条件

職務経験
1年以上

キャリアレベル
新卒・未経験者レベル

英語レベル
無し

日本語レベル
ビジネス会話レベル

その他言語
韓国語 - ネイティブ

最終学歴
大学卒 : 学士号

現在のビザ
日本での就労許可が必要です

募集要項

自社開発ゲームタイトルにおける日本語⇄韓国語のローカライズディレクション業務全般をお任せします。
※実際の翻訳作業は外部のパートナー企業 (翻訳会社) へ依頼しているため、納品された翻訳のクオリティ管理や監修が中

心となります。

< 具体的な業務内容 >

- ・ 翻訳会社からの納品物チェック・監修（ゲーム内テキスト、関連するお知らせ文章など）
- ・ マーケティングテキストの翻訳・監修（日本語→韓国語、韓国語→日本語）
- ・ 翻訳スケジュールの管理・進行調整（プロジェクトの進行管理担当者と連携して進めます）
- ・ 開発チームやプロジェクトマネージャーとの課題調整・業務推進

求人のお薦めポイント

- ・ グローバルに展開するエンタメ企業で、韓国市場向けのキーマンとして活躍できる環境
- ・ 在宅勤務・テレワーク制度あり（ワークライフバランスを大切に働けます）
- ・ 服装・髪型・ネイル自由！個性を活かして自由に働けるカルチャー
- ・ 渋谷駅近くの洗練されたオフィス＆自由でオープンな社風

スキル・資格

【応募資格】

- ・ 日韓ローカライズ（ゲーム、アニメ、Webコンテンツ等）の監修または進行管理の実務経験
- ・ 日本語および韓国語でのビジネスレベル以上のコミュニケーションスキル（読み書き・折衝能力）
- ・ 開発チームやプロジェクトマネージャーと協調し、課題解決や業務推進を行える方

【活かせる経験】

- ・ ゲーム業界でのローカライズ業務経験
- ・ 翻訳会社等での進行管理・納品チェック・レビューの実務経験
- ・ ゲームが好きな方、韓国市場向けのゲームマーケティングに興味がある方

会社説明